Asus VE228 Series LED Monitor

QUICK START GUIDE

GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE · SCHNELLSTARTHILFE · GUIDA RAPIDA · GUÍA DE INICIO RÁPIDO · КРАТКОЕ РУКОВОДСТВО · SNELSTARTGIDS · GUIA DE CONSULTA RÁPIDA · HIZLI BAŞLANGIÇ KILAVUZU · QUICK-START VEJLEDNING · PIKAKÄYNNISTYSOPAS · HURTIGSTART · SNABBSTARTGUIDE · INSTRUKCJA SZYBKIEJ INSTALACJI · STRUČNÁ PŘÍRUČKA · BEÚZEMELÉSI ÚTMUTATÓ · GHID DE PORNIRE RAPIDĂ · VODIČ ZA BRZO KORIŠĆENJE · ΟΔΗΓΟΣ ΓΡΗΓΟΡΗΣ ΕΝΑΡΞΗΣ · РЪКОВОДСТВО ЗА БЪРЗА ИНСТАЛАЦИЯ · RÝCHLY SPRIEVODCA PRE SPUSTENIE · دليل التشغيل السريع · 快速用戶指南 · 快速使用指南 · クイックスタートガイド · 빠른 시작 안내 설명서 · คู่มือเริ่มต้นอย่างเร็ว · PANDUAN RINGKAS · GREITOSIOS PALEISTIES VADOVAS · ĪSAS PAMĀCĪBAS ROKASGRĀMATA · LÜHIJUHEND · ІНСТРУКЦІЯ З ВИКОРИСТАННЯ

Q5924
Third Edition
January 2014
P/N: 4J.1ABD1.004

Copyright © 2010 ASUSTeK COMPUTER INC. All Rights Reserved.
No part of this manual, including the products and software described in it, may be reproduced, transmitted, transcribed, stored in a retrieval system, or translated into any language in any form or by any means, except documentation kept by the purchaser for backup purposes, without the express written permission of ASUSTeK COMPUTER INC. ("ASUS").
Product warranty or service will not be extended if: (1) the product is repaired, modified or altered, unless such repair, modification of alteration is authorized in writing by ASUS; or (2) the serial number of the product is defaced or missing.
ASUS PROVIDES THIS MANUAL "AS IS" WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EITHER EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE IMPLIED WARRANTIES OR CONDITIONS OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. IN NO EVENT SHALL ASUS, ITS DIRECTORS, OFFICERS, EMPLOYEES OR AGENTS BE LIABLE FOR ANY INDIRECT, SPECIAL, INCIDENTAL, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING DAMAGES FOR LOSS OF PROFITS, LOSS OF BUSINESS, LOSS OF USE OR DATA, INTERRUPTION OF BUSINESS AND THE LIKE), EVEN IF ASUS HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES ARISING FROM ANY DEFECT OR ERROR IN THIS MANUAL OR PRODUCT.
SPECIFICATIONS AND INFORMATION CONTAINED IN THIS MANUAL ARE FURNISHED FOR INFORMATIONAL USE ONLY, AND ARE SUBJECT TO CHANGE AT ANY TIME WITHOUT NOTICE, AND SHOULD NOT BE CONSTRUED AS A COMMITMENT BY ASUS. ASUS ASSUMES NO RESPONSIBILITY OR LIABILITY FOR ANY ERRORS OR INACCURACIES THAT MAY APPEAR IN THIS MANUAL, INCLUDING THE PRODUCTS AND SOFTWARE DESCRIBED IN IT.
Products and corporate names appearing in this manual may or may not be registered trademarks or copyrights of their respective companies, and are used only for identification or explanation and to the owners' benefit, without intent to infringe.

■ ASUS CONTACT INFORMATION

• ASUSTeK Computer Inc.
Address 15 Li-Te Rd., Peitou, Taipei 11259, Taiwan
Telephone +886-2-2894-3447
Fax +886-2-2894-7798
E-mail info@asus.com.tw
Website http://www.asus.com.tw/

• ASUS Computer International (America)
Address 800 Corporate Way, Fremont, CA 94539, USA
Fax +1-510-608-4555
Website http://usa.asus.com/

• ASUS Computer GmbH (Germany and Austria)
Address Harkortstr. 21-23, D-40880 Ratingen, Germany
Telephone +49-1805-010920
Website http://www.asus.de/
Online Contact http://www.asus.de/sales

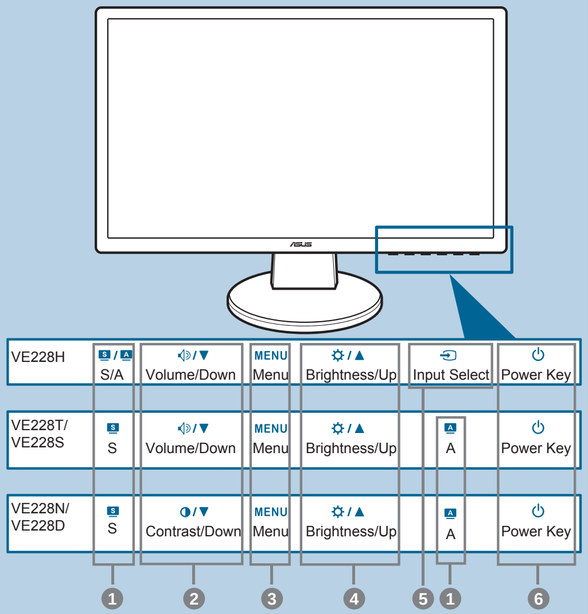
• Technical Support
Telephone +86-21-38429911

• Technical Support
Telephone +1-812-282-2787 (English Only)
+1-905-370-2787 (French Only)
Online Support http://support.asus.com/

• Technical Support
Telephone +49-1805-010923
Support Fax +49-2102-959911
Online Support http://support.asus.com/

MONITOR INTRODUCTION

Présentation du moniteur · Einführung zum Monitor · Introduzione al monitor · Introducción al monitor · Общие сведения о мониторе · Kennismaken met de monitor · Apresentação do monitor · Monitör tanımı · Introduktion af billedskærmen · Näytön esittely · Introduksjon til monitoren · Monitorintroduktion ·Ómówienie elementów monitora · Popis monitoru · A monitor bemutatása · Prezentarea monitorului · Upoznavanje sa monitorom · Παρουσίαση οθόνης · Въведение · Pendahuluan tentang monitor · تقديم حول الشاشة · 顯示器簡介 · 顯示器介紹 · 各部の説明 · 모니터 소개 · แนะนำจอภาพ · Predstavenie monitora · Monitoriaus aprašymas · Instrukcijas par monitoru · Monitori tutvustus · Ознайомлення з монітором



1. S / A, S, A
   - Selects a desired video preset mode. (S / A, S)
   - Exits the OSD menu or goes back to the previous menu. (S / A, S)
   - Automatically adjusts the image to its optimized position, clock, and phase by pressing this button for 2-4 seconds (for VGA mode only). (S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Decreases values or moves your selection left/down.
   - Volume hotkey.(◁/▽)
   - Contrast hotkey.(◁/▽)
3. MENU
   - Turns on the OSD menu. Enacts the selected OSD menu item.
4. ☼/▲
   - Increases values or moves your selection right/up.
   - Brightness hotkey
5. ⇦
   - Selects an available input source.
6. ⏻ Power button/Power indicator

Press ⇦ (Input Select button) to display the HDMI signal after you connect an HDMI cable to your monitor.

1. S / A, S, A
   - Sélectionne le mode vidéo préréglé désiré.(S / A, S)
   - Iziet no OSD izvēlnes un atgriežas iepriekšējās izvēlnē, ja OSD izvēlne ir aktīva.(S / A, S)
   - Ajuste automatiquement l'image à sa position optimale, la fréquence et la phase en appuyant sur ce bouton pendant 2-4 secondes (mode VGA uniquement). (S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Diminue les valeurs ou déplace la sélection vers la gauche/le bas.
   - Touche de raccourci Volume.(◁/▽)
   - Raccourci de contraste.(◁/▽)
3. MENU
   - Allume le menu OSD. Active l'élément de menu OSD sélectionné.
4. ☼/▲
   - Augmente les valeurs ou déplace la sélection vers la droite/le haut.
   - Raccourci de luminosité
5. ⇦
   - Sélectionne une source d'entrée disponible.
6. ⏻ Bouton et Témoin d'alimentation

Appuyez sur ⇦ (Bouton de sélection de l'entrée) pour afficher le signal HDMI après avoir branché le câble HDMI sur votre moniteur.

1. S / A, S, A
   - Damit wählen Sie einen gewünschten voreingestellten Videomodus aus.(S / A, S)
   - Die Taste dient dem Schließen des OSD-Menüs bzw. dem Zurückkehren zum vorherigen Menü.(S / A, S)
   - Wenn Sie die Taste zwei bis vier Sekunden lang gedrückt halten, wird das Bild optimal auf dessen Position, Takt und Phase angepasst (nur beim VGA-Modus).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Mit dieser Taste erhöhen Sie die Werte oder bewegen sich bei der Auswahl nach links/unten.
   - Lautstärke-Schnelltaste.(◁/▽)
   - Kontrast-Schnelltaste.(◁/▽)
3. Menü
   - Hiermit rufen Sie das OSD-Menü auf. Zudem bestätigen Sie das ausgewählte OSD-Menüelement.
4. ☼/▲
   - Mit dieser Taste erhöhen Sie die Werte oder bewegen sich bei der Auswahl nach rechts/oben.
   - Helligkeits-Schnelltaste
5. ⇦
   - Hiermit wählen Sie eine verfügbare Eingangsquelle.
6. ⏻ Stromschalter/ Betriebsanzeige

Drücken Sie auf ⇦(Eingabeauswahltaste), um das HDMI-Signal anzuzeigen, nachdem Sie ein HDMI-Kabel mit dem Monitor verbunden haben.

1. S / A, S, A
   - Seleziona una modalità video desiderata preimpostata. (S / A, S)
   - Quando il menu OSD è attivo, fa uscire dal menu OSD oppure torna al menu precedente. (S / A, S)
   - Premendo questo tasto per 2-4 secondi (solo modalità VGA) si regola automaticamente posizione, frequenza e fase dell'immagine sui valori ottimali.(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Diminuisce il valore oppure sposta la selezione verso sinistra/destra.
   - Tasto di scelta rapida volume.(◁/▽)
   - Tasto di scelta rapida Contrasto. (◁/▽)
3. MENU
   - Attiva il menu OSD. Apre la voce selezionata del menu OSD.
4. ☼/▲
   - Diminuisce il valore oppure sposta la selezione verso destra/l'alto.
   - Tasto di scelta rapida Luminosità
5. ⇦
   - Seleziona un'origine d'ingresso disponibile.
6. ⏻ Tasto d'alimentazione/ Indicatore d'alimentazione

Premere ⇦ (pulsante selezione input) per visualizzare il segnaele HDMI una volta connesso un cavo HDMI al monitor.

1. S / A, S, A
   - Selecteert een vooraf ingestelde videomodus.(S / A, S)
   - Sluit het OSD-menu af of keer terug naar het vorige menu wanneer het OSD-menu actief is.(S / A, S)
   - Druk gedurende 2 tot 4 seconden op deze knop om het beeld automatisch aan te passen naar de optimale instellingen voor positie, klok en fase (alleen voor VGA-modus).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Verlaagt waarden of verplaatst de selectie naar beneden.
   - Sneltoets volume.(◁/▽)
   - Sneltoets voor contrast. (◁/▽)
3. MENU
   - Schakelt het OSD-menu in. Opent het geselecteerde OSD-menu.
4. ☼/▲
   - Hoogt waarden op of verplaatst de selectie naar boven.
   - Sneltoets helderheid.
5. ⇦
   - Selecteert een beschikbare invoerbron.
6. ⏻ Voedingsknop/voedingsindicator

Druk op ⇦ (knop Invoerselectie) om het HDMI-signaal weer te geven nadat u een HDMI-kabel op uw monitor hebt aangesloten.

1. S / A, S, A
   - Vælg en ønsket video-forvalgt tilstand. (S / A, S)
   - Lukker OSD menuen eller gå tilbage til den foregående menu, når OSD menuen er aktiv.(S / A, S)
   - (Kun VGA tilstand) Ved at trykke på denne knap i to til fire sekunder, indstilles billedet automatisk i dets optimale position, klokke og fase. (S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Reducerer værdierne eller bevæger dit valg til venstre/ned.
   - Genvejstaste til lydstyrken.(◁/▽)
   - Genvejsknap til Kontrast. (◁/▽)
3. MENU
   - Aktiverer OSD menuen. Aktiverer det valgte OSD menupunkt.
4. ☼/▲
   - Øger værdierne eller bevæger dit valg til højre/op.
   - Lysstyrke-hurtigtast.
5. ⇦
   - Vælger en ledig indgangskilde.
6. ⏻ Strømknap/strømindikator

Når du har forbundet et HDMI kabel til skærmen, tryk på (indgangsvalgknap) for at se HDMI signalet.⇦

1. S / A, S, A
   - Sloužívá k výběru požadovaného režimu předvolby videa.(S / A, S)
   - Ukončí nabídku OSD nebo se vrátí zpět do předchozí nabídky, když je nabídka OSD aktivní.(S / A, S)
   - Stisknutím a podržením tohoto tlačítka po dobu 2 – 4 sekund bude automaticky upravena poloha obrazu, frekvence a fáze (pouze v režimu VGA).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Slouží ke zvyšování hodnot nebo k posouvání výběru vlevo/dolů.
   - Rychlé tlačítko ovládání hlasitosti.(◁/▽)
   - Rychlé tlačítko kontrastu.(◁/▽)
3. MENU
   - Slouží k zapnutí nabídky OSD. Aktivuje vybranou položku nabídky OSD.
4. ☼/▲
   - Slouží ke zvyšování hodnot nebo k posouvání výběru vpravo/nahoru.
   - Rychlé tlačítko ovládání jasu.
5. ⇦
   - Slouží k výběru dostupného vstupního zdroje.
6. ⏻ Vypínač/indikátor napájení

Stisknutím tlačítka ⇦ (přepínač vstupního signálu) zobrazíte po připojení kabelu HDMI k monitoru signál HDMI.

1. S / A, S, A
   - Választ ki a kívánt gyári videó üzemmódot.(S / A, S)
   - Kiléphet az OSD menüből, vagy visszatérhet az előző menübe, ha az OSD menü aktív.(S / A, S)
   - Automatikusan optimális helyzetbe, órajelre és fázisra állítja a képet, amennyiben 2-4 másodpercig lenyomva tartja a gombot (csak VGA üzemmód esetében).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Csökkenti az értékeket, vagy balra/lefelé mozgatja a kiválasztott sort.
   - Hangerő gyorsgomb.(◁/▽)
   - Kontraszt gyorsgomb.(◁/▽)
3. MENU
   - Bekapcsolja az OSD menüt. Aktiválja a kijelölt OSD menüpontot.
4. ☼/▲
   - Növeli az értékeket, vagy jobbra/felfelé mozgatja a kiválasztott sort.
   - Fényerő gyorsgomb.
5. ⇦
   - A bemenő jelforrás kiválasztására használható.
6. ⏻ Üzemkapcsoló/Bekapcsolt állapotot jelző fény

Nyomja meg a ⇦ (Bemenetválasztó) gombot HDMI-jelek megjelenítéséhez, miután csatlakoztatta a HDMI-kábelt a monitorhoz.

1. S / A, S, A
   - Selecteazā un mod video presetat dorit.(S / A, S)
   - Închide meniul OSD sau revine la meniul precedent când meniul OSD este activ.(S / A, S)
   - Se reglează automat imaginea la poziția sa optimizată, ceasul și faza atingând acest buton timp de 2-4 secunde (numai pentru modul VGA). (S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Reduce valorile sau deplasează selecția la stânga sau în jos.
   - Tastă rapidă volum.(◁/▽)
   - Tastă rapidă contrast.(◁/▽)
3. MENIU
   - Activează meniul OSD. Activează elementul de meniu OSD selectat.
4. ☼/▲
   - Mărește valorile sau deplasează selecția la dreapta sau în sus.
   - Tastă rapidă luminozitate.
5. ⇦
   - Selectează o sursă de intrare disponibilă.
6. ⏻ Buton de alimentare/Indicator de alimentare

Apăsați ⇦ (buton Selecție intrare) pentru a afișa semnalul HDMI după conectarea unui cablu HDMI la monitorul dvs.

1. S / A, S, A
   - Valitsee halutun videon esitystilan.(S / A, S)
   - Poistuu näyttövalikosta tai palaa edellisen valikkoon, kun näyttövalikko on aktiivinen. (S / A, S)
   - Asettaa automaattisesti kellon, vaiheen sekä kuvan optimaalisen paikan, kun tätä painiketta kosketetaan 2-4 sekunnin ajan (vain VGA-tilassa).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Diminui o valor ou desloca a sua selecção para a esquerda/baixo.
   - Tecla de atalho do volume.(◁/▽)
   - Tecla de atalho para o contraste.(◁/▽)
3. MENU
   - Activa a apresentação do menu OSD. Activa o item seleccionado do menu OSD.
4. ☼/▲
   - Aumenta os valores ou desloca a sua selecção para a direita/cima.
   - Tecla de atalho para o brilho.
5. ⇦
   - Selecciona uma fonte de entrada de sinal disponível.
6. ⏻ Botão/indicador de energia

Prima ⇦ (botão de selecção da entrada) para exibir o sinal HDMI depois de ligar o cabo HDMI ao monitor.

1. S / A, S, A
   - Istenen video önayar modunu seçer.(S / A, S)
   - OSD menü etkin olduğunda OSD menüye çıkar ve önceki menüye geri döner. (S / A, S)
   - Bu düğmeye 2-4 saniye boyunca dokunursanız görüntüyü en iyi hale getirilmiş konumuna, saatine ve fazına otomatik olarak ayarlar (yalnızca VGA modu). (S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Değerleri azaltır veya seçiminizi sağa/sola hareket ettirir.
   - Ses kısa yol tuşu(◁/▽)
   - Karşıtlık kısayol tuşu.(◁/▽)
3. MENÜ
   - OSD menüyü açar. Seçilen OSD menü maddesini çalıştırır.
4. ☼/▲
   - Değerleri azaltır veya seçiminizi sağa/sola hareket ettirir.
   - Karşıtlık kısayol tuşu.
5. ⇦
   - Boş bir giriş kaynağını seçer.
6. ⏻ Güç düğmesi/Güç göstergesi

HDMI kabloyu monitörünüze bağlandıktan sonra HDMI sinyalini görüntülemek için ⇦ (Giriş Seçim düğmesi) düğmesine basın.

1. S / A, S, A
   - Velger ønsket forhåndsinnstilt videomodus.(S / A, S)
   - Avslutter OSD-menyen eller går tilbake til forrige meny når OSD-menyen er aktiv.(S / A, S)
   - Bildet blir automatisk stilt til beste posisjon, og klokken og bildefasen justeres når denne knappen holdes i 2-4 sekunder (kun i VGA-modus).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Senker verdier, eller flytter ønsket valg til venstre/ned.
   - Funksjonsknapp for lydnivå.(◁/▽)
   - Kontrast-hurtigtast. (◁/▽)
3. MENU
   - Skrur på skjermmenyen. Aktiverer det valgte skjermmenyelementet.
4. ☼/▲
   - Øker verdier, eller flytter ønsket valg til høyre/opp.
   - Funksjonsknapp for lysstyrke.
5. ⇦
   - Velger en tilgjengelig inngangskilde.
6. ⏻ Strømknapp/strømindikator

Trykk på ⇦ (Innngangsvalg-knappen) for å vise HDMI-signalet etter at du har koblet en HDMI-kabel til monitoren.

1. S / A, S, A
   - Odabira željenog, unapred određeno podešavanje za video.(S / A, S)
   - Izlazi iz menija na ekranu ili se vraća na prethodni meni kada je meni na ekranu aktivan.(S / A, S)
   - Automatski podešava sliku na optimizovani položaj, sat i fazu dodirom na ovaj taster u trajanju od 2-4 sekunde (samo za VGA režim).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Smanjuje vrednost ili pomera vaš izbor levo/dole.
   - Brzi taster za ton.(◁/▽)
   - Brzi taster za kontrast.(◁/▽)
3. MENI
   - Uključuje meni na ekranu. Aktivira izabranu stavku na Meniju na ekranu.
4. ☼/▲
   - Povećava vrednost ili pomera vaš izbor desno/gore.
   - Brzi taster za osvetljenje.
5. ⇦
   - Odabira dostupan izvor unosa.
6. ⏻ Taster za napajanje / indikator za napajanje

Pritisnite ⇦ (taster za odabiranje unosa) da prikažete HDMI signal nakon što povežete HDMI kabl za svoj monitor.

1. S / A, S, A
   - Επιλέξτε μια προεπιλεγμένη λειτουργία βίντεο.(S / A, S)
   - Βγαίνει από το μενού OSD ή επιστρέφει στο προηγούμενο μενού όταν το μενού OSD είναι ενεργό.(S / A, S)
   - Ρυθμίζει αυτόματα την εικόνα στη βέλτιστη ρύθμιση θέσης, ρολογιού και φάσης με το άγγιγμα αυτού του κουμπιού για 2-4 δευτερόλεπτα (μόνο για λειτουργία VGA).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Μειώνει τις τιμές ή μετακινεί την επιλογή σας αριστερά/κάτω.
   - Πλήκτρο συντόμευσης έντασης ήχου.(◁/▽)
   - Πλήκτρο συντόμευσης Αντίθεσης.(◁/▽)
3. MENOY
   - Ενεργοποιεί το μενού της OSD. Ενεργοποιεί το επιλεγμένο στοιχείο του μενού της OSD.
4. ☼/▲
   - Αυξάνει τις τιμές ή μετακινεί την επιλογή σας δεξιά/επάνω.
   - Πλήκτρο συντόμευσης φωτεινότητας.
5. ⇦
   - Επιλέγει μια διαθέσιμη πηγή εισόδου.
6. ⏻ Κουμπί τροφοδοσίας/Ενδείξη τροφοδοσίας

Πιέστε το ⇦ (Κουμπί επιλογής εισόδου) για να προβάλετε το σήμα HDMI μετά τη σύνδεση του καλωδίου HDMI στην οθόνη σας.

1. S / A, S, A
   - Избира желания предварително настроен видео режим.(S / A, S)
   - Излиза от екранното меню или се връща към предишното меню, когато екранното меню е активно.(S / A, S)
   - Автоматично настройва на образа до неговата оптимална позиция, честота и фаза чрез натискане на този бутон за 2-4 секунди (само за VGA режим).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Намалява стойностите или премества избора Ви наляво/надолу.
   - Бърз клавиш за увеличаване.(◁/▽)
   - Бърз клавиш за контраста. (◁/▽)
3. Меню
   - Включва/изключва екранното меню. Активира избраната опция от екранното меню.
4. ☼/▲
   - Увеличава стойностите или премества избора Ви надясно/нагоре.
   - Бърз клавиш за яркостта
5. ⇦
   - Избира източник на входящ сигнал.
6. ⏻ Бутон за включване и изключване/ Индикатор за включване и изключване

Натиснете ⇦ бутон за избор на източник на входящ сигнал), за да видите HDMI сигнал след като сте свързали HDMI кабела към Вашия монитор.

1. S / A, S, A
   - Slúži na voľbu prednastaveného režimu pre video.(S / A, S)
   - Slúži na opustenie ponuky OSD alebo prechod na predchádzajúcu ponuku pokiaľ je ponuka OSD aktívna.(S / A, S)
   - Dotknutím sa tohto tlačidla počas doby 2-4 sekúnd (iba pre režim VGA) dôjde k automatickému nastaveniu optimálnej polohy, synchronizácie a fázy obrazu.(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Slúži na zníženie hodnoty alebo posúva váš výber doľava/dolu.
   - Aktivačný kláves pre hlasitosť.(◁/▽)
   - Aktivačný kláves pre jas. (◁/▽)
3. MENU
   - Slúži na zapnutie OSD menu. Aktivuje vybranú položku OSD menu.
4. ☼/▲
   - Slúži na zvýšenie hodnoty alebo posúva váš výber doprava/hore.
   - Aktivačný kláves pre jas.
5. ⇦
   - Slúži na voľbu dostupného vstupného zdroja.
6. ⏻ Vypínač / Indikátor napájania

Stlačte ⇦ (Tlačidlo pre voľbu vstupu) s cieľom zobrazil signál HDMI po pripojení HDMI kábla k monitoru.

1. S / A, S, A
   - Seleccionar un modo de vídeo preestablecido.(S / A, S)
   - Cierra el menú OSD o vuelve al menú anterior.(S / A, S)
   - Ajusta automáticamente la imagen a su posición, reloj y fase óptimos (solamente para el modo VGA).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Reduce los valores o desplaza el elemento seleccionado hacia la izquierda o hacia la derecha.
   - Botón rápido de volumen.(◁/▽)
   - Tecla de acceso directo de contraste. (◁/▽)
3. MENU
   - Permite activar el menú OSD Representa el elemento de menú OSD seleccionado.
4. ☼/▲
   - Aumenta los valores o desplaza el elemento seleccionado hacia la arriba o hacia abajo.
   - Tecla de acceso rápido a Brillo
5. ⇦
   - Permite seleccionar una fuente de entrada disponible.
6. ⏻ Botón de encendido/indicador de alimentación

Pulse ⇦ (Botón de Selección de Entrada) para visualizar la señal HDMI después de conectar un cable HDMI a su monitor.

1. S / A, S, A
   - Используется для выбора предустановленного видеорежима.(S / A, S)
   - Выход из меню OSD или возврат в предыдущее меню при активном меню OSD. (S / A, S)
   - Нажатие данной кнопки в течение 2 – 4 секунд запускает автоматическую настройку изображения для оптимизации положения, тактового сигнала и фазы (только для режима VGA).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Уменьшает значения или перемещает выбранный параметр влево/вниз.
   - «Горячая» клавиша громкости(◁/▽)
   - Горячая клавиша контрастности.(◁/▽)
3. MEHIO
   - Нажмите для открытия экранного меню или выбора пункта меню.
4. ☼/▲
   - Нажмите для увеличения значения или перемещения выбранного параметра вправо/вверх.
   - «Горячая» клавиша яркости.
5. ⇦
   - Нажмите для выбора доступного источника сигнала.
6. ⏻ Кнопка питания/индикатор питания

Нажмите кнопку ⇦ (Выбор входа) для отображения сигнала HDMI после подключения кабеля HDMI к монитору.

1. S / A, S, A
   - Slouží k výběru předvolby videa.(S / A, S)
   - Slouží k ukončení nabídky OSD nebo se vrátí zpět do předchozí nabídky, když je nabídka OSD aktivní.(S / A, S)
   - Stisknutím a podržením tohoto tlačítka po dobu 2 – 4 sekund bude automaticky upravena poloha obrazu, frekvence a fáze (pouze v režimu VGA).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Slouží ke zvyšování hodnot nebo k posouvání výběru vlevo/dolů.
   - Rychlé tlačítko ovládání hlasitosti.(◁/▽)
   - Rychlé tlačítko kontrastu.(◁/▽)
3. MENU
   - Slouží k zapnutí nabídky OSD. Aktivuje vybranou položku nabídky OSD.
4. ☼/▲
   - Slouží ke zvyšování hodnot nebo k posouvání výběru vpravo/nahoru.
   - Rychlé tlačítko ovládání jasu.
5. ⇦
   - Slouží k výběru dostupného vstupního zdroje.
6. ⏻ Vypínač/indikátor napájení

Stisknutím tlačítka ⇦ (přepínač vstupního signálu) zobrazíte po připojení kabelu HDMI k monitoru signál HDMI.

1. S / A, S, A
   - Valitsee halutun videon esitystilan.(S / A, S)
   - Poistuu näyttövalikosta tai palaa edellisen valikkoon, kun näyttövalikko on aktiivinen. (S / A, S)
   - Asettaa automaattisesti kellon, vaiheen sekä kuvan optimaalisen paikan, kun tätä painiketta kosketetaan 2-4 sekunnin ajan (vain VGA-tilassa).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Laskee arvoja tai siirtää valintaasi vasemmalle/alas.
   - Äänenvoimakkuuden pikanäppäin.(◁/▽)
   - Kontrastin pikanäppäin.(◁/▽)
3. MENU
   - Kytkee näyttövalikon päälle. Näyttää valitun näyttövalikon kohdan.
4. ☼/▲
   - Lisää arvoja tai siirtää valintaasi oikealle/ylös.
   - Kirkkauden pikanäppäin.
5. ⇦
   - Valeer en ledig indgangskilde.
6. ⏻ Virtapainike/Virtavalo

Painamalla ⇦ (Tulovalinnan painiketta) voit näyttää HDMI-signaalin sen jälkeen, kun olet liittänyt HDMI-kaapelin näyttöösi.

1. S / A, S, A
   - Valitsee haluttu videon esitystilan.(S / A, S)
   - Poistuu näyttövalikosta tai palaa edellisen valikkoon, kun näyttövalikko on aktiivinen. (S / A, S)
   - Säätää automaattisesti kellon, vaiheen sekä kuvan optimaalisen paikan, kun tätä painiketta kosketetaan 2-4 sekunnin ajan (vain VGA-tilassa).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Diminui o valor ou desloca a sua selecção para a esquerda/baixo.
   - Tecla de atalho do volume.(◁/▽)
   - Tecla de atalho para o contraste.(◁/▽)
3. MENU
   - Activa a apresentação do menu OSD. Activa o item seleccionado do menu OSD.
4. ☼/▲
   - Aumenta os valores ou desloca a sua selecção para a direita/cima.
   - Tecla de atalho para o brilho.
5. ⇦
   - Selecciona uma fonte de entrada de sinal disponível.
6. ⏻ Botão/indicador de energia

Prima ⇦ (botão de selecção da entrada) para exibir o sinal HDMI depois de ligar o cabo HDMI ao monitor.

1. S / A, S, A
   - Velger ønsket forhåndsinnstilt videomodus.(S / A, S)
   - Avslutter OSD-menyen eller går tilbake til forrige meny når OSD-menyen er aktiv.(S / A, S)
   - Bildet blir automatisk stilt til beste posisjon, og klokken og bildefasen justeres når denne knappen holdes i 2-4 sekunder (kun i VGA-modus).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Senker verdier, eller flytter ønsket valg til venstre/ned.
   - Funksjonsknapp for lydnivå.(◁/▽)
   - Kontrast-hurtigtast. (◁/▽)
3. MENU
   - Skrur på skjermmenyen. Aktiverer det valgte skjermmenyelementet.
4. ☼/▲
   - Øker verdier, eller flytter ønsket valg til høyre/opp.
   - Funksjonsknapp for lysstyrke.
5. ⇦
   - Velger en tilgjengelig inngangskilde.
6. ⏻ Strømknapp/strømindikator

Trykk på ⇦ (Innngangsvalg-knappen) for å vise HDMI-signalet etter at du har koblet en HDMI-kabel til monitoren.

1. S / A, S, A
   - Odabira željenog, unapred određeno podešavanje za video.(S / A, S)
   - Izlazi iz menija na ekranu ili se vraća na prethodni meni kada je meni na ekranu aktivan.(S / A, S)
   - Automatski podešava sliku na optimizovani položaj, sat i fazu dodirom na ovaj taster u trajanju od 2-4 sekunde (samo za VGA režim).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Smanjuje vrednost ili pomera vaš izbor levo/dole.
   - Brzi taster za ton.(◁/▽)
   - Brzi taster za kontrast.(◁/▽)
3. MENI
   - Uključuje meni na ekranu. Aktivira izabranu stavku na Meniju na ekranu.
4. ☼/▲
   - Povećava vrednost ili pomera vaš izbor desno/gore.
   - Brzi taster za osvetljenje.
5. ⇦
   - Odabira dostupan izvor unosa.
6. ⏻ Taster za napajanje / indikator za napajanje

Pritisnite ⇦ (taster za odabiranje unosa) da prikažete HDMI signal nakon što povežete HDMI kabl za svoj monitor.

1. S / A, S, A
   - Επιλέξτε μια προεπιλεγμένη λειτουργία βίντεο.(S / A, S)
   - Βγαίνει από το μενού OSD ή επιστρέφει στο προηγούμενο μενού όταν το μενού OSD είναι ενεργό.(S / A, S)
   - Ρυθμίζει αυτόματα την εικόνα στη βέλτιστη ρύθμιση θέσης, ρολογιού και φάσης με το άγγιγμα αυτού του κουμπιού για 2-4 δευτερόλεπτα (μόνο για λειτουργία VGA).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Μειώνει τις τιμές ή μετακινεί την επιλογή σας αριστερά/κάτω.
   - Πλήκτρο συντόμευσης έντασης ήχου.(◁/▽)
   - Πλήκτρο συντόμευσης Αντίθεσης. (◁/▽)
3. MENOY
   - Ενεργοποιεί το μενού της OSD. Ενεργοποιεί το επιλεγμένο στοιχείο του μενού της OSD.
4. ☼/▲
   - Αυξάνει τις τιμές ή μετακινεί την επιλογή σας δεξιά/επάνω.
   - Πλήκτρο συντόμευσης φωτεινότητας.
5. ⇦
   - Επιλέγει μια διαθέσιμη πηγή εισόδου.
6. ⏻ Κουμπί τροφοδοσίας/Ενδείξη τροφοδοσίας

Πιέστε το ⇦ (Κουμπί επιλογής εισόδου) για να προβάλετε το σήμα HDMI μετά τη σύνδεση του καλωδίου HDMI στην οθόνη σας.

1. S / A, S, A
   - Избира желания предварително настроен видео режим.(S / A, S)
   - Излиза от екранното меню или се връща към предишното меню, когато екранното меню е активно.(S / A, S)
   - Автоматично настройва на образа до неговата оптимална позиция, честота и фаза чрез натискане на този бутон за 2-4 секунди (само за VGA режим).(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Намалява стойностите или премества избора Ви наляво/надолу.
   - Бърз клавиш за увеличаване.(◁/▽)
   - Бърз клавиш за контраста. (◁/▽)
3. Меню
   - Включва/изключва екранното меню. Активира избраната опция от екранното меню.
4. ☼/▲
   - Увеличава стойностите или премества избора Ви надясно/нагоре.
   - Бърз клавиш за яркостта
5. ⇦
   - Избира източник на входящ сигнал.
6. ⏻ Бутон за включване и изключване/ Индикатор за включване и изключване

Натиснете ⇦ бутон за избор на източник на входящ сигнал), за да видите HDMI сигнал след като сте свързали HDMI кабела към Вашия монитор.

1. S / A, S, A
   - Slúži na voľbu prednastaveného režimu pre video.(S / A, S)
   - Slúži na opustenie ponuky OSD alebo prechod na predchádzajúcu ponuku pokiaľ je ponuka OSD aktívna.(S / A, S)
   - Dotknutím sa tohto tlačidla počas doby 2-4 sekúnd (iba pre režim VGA) dôjde k automatickému nastaveniu optimálnej polohy, synchronizácie a fázy obrazu.(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - Slúži na zníženie hodnoty alebo posúva váš výber doľava/dolu.
   - Aktivačný kláves pre hlasitosť.(◁/▽)
   - Aktivačný kláves pre jas. (◁/▽)
3. MENU
   - Slúži na zapnutie OSD menu. Aktivuje vybranú položku OSD menu.
4. ☼/▲
   - Slúži na zvýšenie hodnoty alebo posúva váš výber doprava/hore.
   - Aktivačný kláves pre jas.
5. ⇦
   - Slúži na voľbu dostupného vstupného zdroja.
6. ⏻ Vypínač / Indikátor napájania

Stlačte ⇦ (Tlačidlo pre voľbu vstupu) s cieľom zobrazil signál HDMI po pripojení HDMI kábla k monitoru.

1. S / A, S, A
   - 選擇所要的預設影像顯示模式。(S / A, S)
   - 離開OSD選單，或返回就用OSD選單時的上一個選單。(S / A, S)
   - 按下此按鈕 2 到 4 秒，自動調整影像至最佳位置、時脈和相位。(僅限 VGA 模式)。(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - 降低值或往左/下移動選項。
   - 音量快速鍵。(◁/▽)
   - 對比快速鍵。(◁/▽)
3. 選單
   - 開啟 OSD 選單。 啟動選擇的 OSD 選單項目。
4. ☼/▲
   - 增加值或往右/上移動選項。
   - 亮度快速鍵。
5. ⇦
   - 選擇可用的輸入來源。
6. ⏻ 電源按鈕/電源指示燈

顯示器連接 HDMI 纜線後，按下 ⇦ (輸入選擇按鈕) 可播放 HDMI 訊號。

1. S / A, S, A
   - 希望のビデオプリセットモードを選択します。(S / A, S)
   - OSDメニューが有効な場合は、OSDメニューを終了したり前のメニューに戻ります。(S / A, S)
   - このボタンを2～4秒押して、画像を自動的に最適な位置やクロック、位相に調整します(VGAモードのみ)。(S / A, S)
2. ◁/▽, ◁/▽
   - 値を減少するか、選択を左/下に移動します。
   - ボリューム ホットキー。